

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Nicht bei Temperaturen über [XX] °C verwenden.	Do not use at temperatures above [XX] °C.	Ne pas utiliser à des températures supérieures à [XX] °C.	Non utilizzare a temperature superiori a [XX] °C.	Niet gebruiken bij temperaturen boven [XX] °C.	No utilizar a temperaturas superiores a [XX] °C.	Nepoužívejte při teplotách nad [XX] °C.	Ne koristiti na temperaturama iznad [XX] °C.	Ne uporabljajte pri temperaturah nad [XX] °C.	Ne használja [XX] °C feletti hőmérsékleten.
Nicht bei Temperaturen unter [XX] °C verwenden.	Do not use at temperatures below [XX] °C.	Ne pas utiliser à des températures inférieures à [XX] °C.	Non utilizzare a temperature inferiori a [XX] °C.	Niet gebruiken bij temperaturen onder [XX] °C.	No utilizar a temperaturas inferiores a [XX] °C.	Nepoužívejte při teplotách nižších než [XX] °C.	Ne koristiti na temperaturama ispod [XX] °C.	Ne uporabljajte pri temperaturah pod [XX] °C.	Ne használja [XX] °C alatti hőmérsékleten.
Vorsicht, heiße Inhalte!	Caution, hot content!	Attention, contenu chaud !	Fai attenzione, contenuti interessanti!	Wees voorzichtig, hete inhoud!	¡Cuidado, contenido candente!	Pozor, horký obsah!	Oprezno, vrući sadržaj!	Pozor, vroča vsebina!	Vigyázat, forró tartalom!
Vorsicht, kalte Inhalte!	Be careful, cold contents!	Attention, contenu froid !	Stai attento, contenuto freddo!	Wees voorzichtig, koude inhoud!	¡Cuidado, contenido frío!	Pozor, studený obsah!	Oprezno, hladni sadržaj!	Previdno, hladna vsebina!	Vigyázat, hideg tartalom!
Nicht für die Lagerung von ätzenden oder toxischen Substanzen geeignet.	Not suitable for the storage of corrosive or toxic substances.	Ne convient pas au stockage de substances corrosives ou toxiques.	Non adatto allo stoccaggio di sostanze corrosive o tossiche.	Niet geschikt voor de opslag van bijtende of giftige stoffen.	No apto para almacenar sustancias corrosivas o tóxicas.	Nevhodné pro skladování žravých nebo toxických látek.	Nije prikladno za skladištenje korozivnih ili otrovnih tvari.	Ni primeren za shranjevanje jedkih ali strupenih snovi.	Nem alkalmas maró vagy mérgező anyagok tárolására.
Nicht für die Lagerung von Trockeneis geeignet.	Not suitable for the storage of dry ice.	Ne convient pas au stockage de glace carbonique.	Non adatto per conservare ghiaccio secco.	Niet geschikt voor het bewaren van droogijs.	No apto para almacenar hielo seco.	Nevhodné pro skladování suchého ledu.	Nije prikladno za skladištenje suhog leda.	Ni primeren za shranjevanje suhega ledu.	Szárazjég tárolására nem alkalmas.
Nicht in der Mikrowelle verwenden.	Do not use in microwave.	Ne pas utiliser au micro-ondes.	Non utilizzare nel microonde.	Niet gebruiken in de magnetron.	No utilizar en el microondas.	Nepoužívejte v mikrovlnné troubě.	Ne koristiti u mikrovalnoj pećnici.	Ne uporabljajte v mikrovalovni pečici.	Ne használja mikrohullámú sütőben.
Nicht im Ofen verwenden.	Do not use in the oven.	Ne pas utiliser au four.	Non utilizzare in forno.	Niet in de oven gebruiken.	No utilizar en el horno.	Nepoužívejte v troubě.	Ne koristiti u pećnici.	Ne uporabljajte v pečici.	Ne használja a sütőben.
Nicht spülmaschinenfest. Nur von Hand waschen.	Not dishwasher safe. Hand wash only.	Ne passe pas au lave-vaisselle. Lavage à la main seulement.	Non lavabile in lavastoviglie. Lavare solo a mano.	Niet vaatwasmachinebestendig. Alleen met de hand wassen.	No apto para lavavajillas. Lavar a mano únicamente.	Nevhodné do myčky nádobí. Pouze ruční mytí.	Nije prikladno za pranje u perilici posuđa. Samo ručno pranje.	Ni primerno za pomivanje v pomivalnem stroju. Samo ročno pranje.	Nem mosogatógépben mosható. Csak kézi mosás.
Deckel fest verschließen, um ein Auslaufen zu verhindern.	Close the lid tightly to prevent leakage.	Fermez hermétiquement le couvercle pour éviter les fuites.	Chiudere bene il coperchio per evitare perdite.	Sluit het deksel goed af om lekkage te voorkomen.	Cierre bien la tapa para evitar fugas.	Pevně uzavřete víko, aby nedošlo k úniku.	Čvrsto zatvorite poklopac kako biste spriječili curenje.	Tesno zaprite pokrov, da preprečite puščanje.	Szorosan zárja le a fedelet, hogy elkerülje a szivárgást.
Nur für Lebensmittel geeignet.	For food use only.	Convient uniquement pour la nourriture.	Adatto solo per alimenti.	Alleen geschikt voor voedsel.	Sólo apto para alimentación.	Vhodné pouze pro potraviny.	Prikladno samo za hranu.	Primerno samo za hrano.	Csak élelmiszerre alkalmas.
Bei sichtbarer Beschädigung nicht verwenden.	Do not use if visibly damaged.	Ne pas utiliser s'il y a des dommages visibles.	Non utilizzare se sono presenti danni visibili.	Niet gebruiken als er zichtbare schade is.	No lo utilice si hay daños visibles.	Nepoužívejte, pokud jsou viditelné poškození.	Ne koristiti ako postoje vidljiva oštećenja.	Ne uporabljajte, če so vidne poškodbe.	Ne használja, ha látható sérülések vannak rajta.
Regelmäßig auf Abnutzung prüfen und bei Bedarf ersetzen.	Check regularly for wear and replace if necessary.	Vérifiez régulièrement l'usure et remplacez-les si nécessaire.	Controllare regolarmente l'usura e sostituire se necessario.	Controleer regelmatig op slijtage en vervang indien nodig.	Compruebe periódicamente el desgaste y sustitúyalo si es necesario.	Pravidelně kontrolujte opotřebení a v případě potřeby vyměňte.	Redovito provjeravajte istrošenost i zamijenite ako je potrebno.	Redno preverjajte obrabljenost in po potrebi zamenjajte.	Rendszeresen ellenőrizze a kopást, és szükség esetén cserélje ki.
Nicht als Spielzeug verwenden.	Do not use as a toy.	Ne pas utiliser comme jouet.	Non utilizzare come giocattolo.	Niet als speelgoed gebruiken.	No utilizar como juguete.	Nepoužívejte jako hračku.	Ne koristiti kao igračku.	Ne uporabljajte kot igračo.	Ne használja játékként.
Vorsicht beim Öffnen, heißer Dampf kann entweichen.	Be careful when opening, hot steam may escape.	Soyez prudent lors de l'ouverture, de la vapeur chaude peut s'échapper.	Fare attenzione durante l'apertura, potrebbe fuoriuscire vapore caldo.	Wees voorzichtig bij het openen, er kan hete stoom ontsnappen.	Tenga cuidado al abrir, puede salir vapor caliente.	Při otevírání buďte opatrní, může unikat horká pára.	Budite oprezni pri otvaranju, može izaći vruća para.	Pri odpiranju bodite previdni, saj lahko uhaja vroča para.	Legyen óvatos a kinyitáskor, mert forró gőz távozhat.